

-----  
*Prot. N° 02/BI/20*  
Curia Generalizia

## **BOLETÍN DE INFORMACIÓN - N° 194**

### **Dom Erik Varden**

Después de haber sido nombrado obispo de Trondheim (Noruega) en octubre del año pasado, a **Dom Erik Varden** (Mt. St. Bernard) se le concedió un período de licencia para recuperar sus fuerzas por el agotamiento. Habiendo recuperado su bienestar, espera asumir su tarea pastoral. La consagración episcopal tendrá lugar en Nidarosdomen el 3 de octubre de 2020.

<http://www.katolsk.no/nyheter/2020/07/bispevigsel-i-trondheim-3-oktober>

### **Informaciones**

**El boletín de información n°193**, que recoge las novedades aparecidas entre el mes de enero y el mes de junio de 2020, puede ser bajado de Internet en la rúbrica : "Informaciones / Boletines".  
http: [Boletines de información](#)

**El boletín necrológico 2020-1** puede ser bajado en la rúbrica: "Informaciones / Página Necrológica".  
http: [Boletines Necrológicos](#)

### **Un documental online muestra la vida de los monjes trapenses en Uganda**

**Tilburg/Kijonjo** - Con motivo de la fiesta de San Benito, la Abadía de Koningshoeven/Tilburg (NL), en cooperación con su casa filial de Uganda, lanza el documental online "Los monjes de Kijonjo". Una página web interactiva mostrará la vida de los monjes de la casa filial ugandesa de la Abadía de Nuestra Señora de la Victoria. Como espectador, usted será llevado a la vida cotidiana de la vida monástica y aprenderá más acerca de los desafíos personales de los monjes. Además, la fe cristiana se hace visible en el contexto africano.

#### **San Benito**

San Benito vivió de 480 a 547 y es considerado el padre de la vida monástica en la Iglesia Occidental. La Regla de San Benito da forma y contenido a la vida de los monasterios trapenses de todo el mundo.

#### **Película documental en línea**

En "Los monjes de Kijonjo" el espectador conoce a los Trapenses de Kijonjo. En este monasterio, situado en el sureste de Uganda, 24 monjes africanos de 5 nacionalidades diferentes viven juntos en silencio, simplicidad y solidaridad. A través de vídeos, textos y fotos, se dibuja una imagen veraz de la vida monástica africana y de los retos personales que conlleva; ¿por qué decide convertirse en monje? ¿Qué significa esta decisión para ti como individuo? ¿Qué papel juegan las diferencias tribales dentro del monasterio?

Los fragmentos del documental pueden verse ahora en la página web. La película completa se estrenará en una fecha posterior.

Por favor visite: [www.monksokijonjo.com](http://www.monksokijonjo.com)

## **Gethsemani**

El 11 de julio de 2020, al final de su segundo mandato como Abad, **Dom Elias Dietz** fue reelegido Abad de **Gethsemani** (USA) por un nuevo mandato de seis años.

## **Spencer**

El 23 de julio de 2020, al final del mandato abacial de Dom Damian Carr, la comunidad de Spencer (USA) ha elegido como Abad **Padre Vincent Rogers** por un mandato de seis años.

**Dom Vincent** nació en 1952 en Santa Monica (USA), entró en Spencer en 1977, hizo la profesión solemne en 1986 y fue ordenado sacerdote en 2010. En el momento de su elección, era cillerero de la comunidad.

## **Humocaró**

El 25 de julio de 2020, al final de su segundo mandato abacial, la **Madre Paola Pavoletti** fue reelegida Abadesa de Nuestra Señora de Coromoto - Humocaró (Venezuela), por un mandato de tiempo indefinido.

## **Experientia**

Un programa de reflexión y para compartir  
Proyecto con la aprobación del Capítulo General de 2017



Volumen Suplementario – Respuestas  
<https://www.ocso.org/formacion/experientia/?lang=es>

Los textos están en el idioma original de los autores.

## **Prairies**

En septiembre de 2019, la Comunidad de **Prairies** (Canadá) tomó la decisión de suprimir el Monasterio. Los dos Hermanos que permanecían en la Casa, se han trasladado a Notre Dame de Lourdes, Manitoba.

Su nueva dirección:  
Abbaye Notre Dame des Prairies  
17, Rue Chanoinesses  
C.P. 490  
Notre-Dame-de-Lourdes, MB  
R0G 1M0  
CANADA  
Tel : 1 -204- 248- 2877  
Pas de fax  
Adresse mail : [manucott@hotmail.com](mailto:manucott@hotmail.com)

## **Rivet**

### **SE HACE SABER**

Que desde que la Abadía de Sainte-Marie du Désert se aproxima hacia la etapa final de su cierre, Dom Pierre-André Burton; abad de la Abadía de Sainte-Marie du Désert ha informado a las filiaciones de dicha Abadía de la necesidad de buscar otra Casa Madre en la Orden para afiliarse a ella.

Dado que el Capítulo General no se reunirá antes de septiembre de 2021, el 6 de julio de 2020 el Capítulo Conventual de la Abadía de Sainte-Marie du Rivet, filial de Sainte-Marie du Désert, votó el cambio inmediato de su filiación y pidió ser aceptada en la filiación de la Abadía de N.-D. des Neiges en la diócesis de Viviers en Francia.

El 11 de julio de 2020 el Capítulo Conventual de la Abadía de Sainte-Marie du Désert expresó unánimemente su consentimiento a dicha decisión. El 8 de marzo de 2020, el Capítulo Conventual de la Abadía de Notre-Dame des Neiges había aceptado por unanimidad la posibilidad de la filiación de la Abadía de Sainte-Marie du Rivet cuando la comunidad de Sainte-Marie du Désert no pudiera continuar su servicio.

El Abad General y su Consejo, en su sesión del 21 de agosto de 2020, aceptaron por unanimidad la decisión de la Abadía Sainte-Marie du Rivet de afiliarse a la Orden a través de la Paternidad de la Abadía de Notre-Dame des Neiges.

Sin perjuicio de cualquier disposición en contrario, esta decisión es efectiva inmediatamente, aunque sujeta a revisión en el próximo Capítulo General.

Casa Generalizia Trappisti  
Roma, Italia  
21 de agosto de 2020



Dom Eamon Fitzgerald, ocso  
Abad General

### **Para su Información y pidiendo sus Oraciones**

El 1 de julio de 2020 la Congregación para los Institutos de Vida Consagrada y las Sociedades de Vida Apostólica decretó (Prot. n. 3022 / 2020) la supresión del **Priorato Sainte Marie du Jassonneix en Meymac** de la Orden Cisterciense de la Estricta Observancia.

La documentación para la supresión fue presentada a la Congregación por el Abad General y su Consejo el 7 de febrero de 2020. El decreto fue firmado el 1 de julio de 2020, pero no se publicó hasta el 10 de agosto de 2020.

La Estabilidad de cada miembro de la Comunidad de Meymac retornó a la Comunidad fundadora, el Monasterio de N.-D. de Le Coudre (Laval). La situación de la propiedad y todos los demás aspectos esenciales para la supresión se han dispuesto siguiendo las Constituciones y el Derecho Canónico.

### **Para su Información y pidiendo sus Oraciones**

El 3 de julio de 2020 la Congregación para los Institutos de Vida Consagrada y las Sociedades de Vida Apostólica decretó (Prot. n. 2481 / 2020) la supresión de la **Abadía de Notre-Dame du Sacre Coeur Chambarand** de la Orden Cisterciense de la Estricta Observancia.

La documentación para la supresión fue presentada a la Congregación por el Abad General y su Consejo el 12 de febrero de 2020. El decreto fue firmado el 3 de julio de 2020, pero no se publicó hasta el 10 de agosto de 2020.

La Estabilidad de cada miembro de la Comunidad de Chambarand había sido cuidadosamente preestablecida. La situación de la propiedad y todos los demás aspectos esenciales para la supresión se han dispuesto siguiendo las Constituciones y el Derecho Canónico.

### **La Oliva**

El 2 de septiembre de 2020, estando vacante la sede del Monasterio de La Oliva (Diócesis de Pamplona, España) por fallecimiento de Dom Isaac Totorica, la comunidad eligió como nuevo Abad a **Dom Francisco Javier Urós Murillo** por un mandato de seis años.

**Dom Francisco Javier** nació en 1963 en Pamplona (España). Entró en La Oliva en 1993, hizo su profesión solemne en 1999 y fue ordenado sacerdote en 2019. Fue a Las Escalonias, fundación de La Oliva y era Superior desde 2016. En el momento de su elección era Prior titular de la Comunidad de Las Escalonias.

### **Viaceli**

El 25 de agosto de 2020, la Congregación para los Institutos de Vida Consagrada y las Sociedades de Vida Apostólica (CIVCSVA) nombró a **Dom Roberto de la Iglesia Pérez**, Abad de la Abadía San Pedro de Cardeña (España) como **Comisario Apostólico de la Abadía Santa María de Viaceli, España**.

En cuanto Comisario Apostólico, **Dom Roberto** goza de todo el poder de gobierno para con la Comunidad de Viaceli.

## **¡Feliz cumpleaños, Padre Guy!**

El 6 de septiembre del 2020, **Padre Guy Desclaux, de Désert (Francia)**, cumplió **100 años**. **Padre Guy** nació en Gamarde, Francia, el 6 de septiembre de 1920. Entró en Désert en 1941.

***¡Gracias, Padre Guy, por el hermoso testimonio de su fidelidad!***

## **Ordo 2020-2021**

Está disponible ya una versión latina del **Ordo 2020-2021** en el sitio Web y descargable en formato PDF: (« [Recursos/Liturgia/Ordo](#) »)

*¡Nuestro agradecimiento al P. Justin de Genesee!*

## **Newsletter Formación**

La **Newsletter n°26** del Secretario Central de Formación puede ser bajada de Internet en la rúbrica "Formación/Newsletter":

[Formación/Newsletter](#)

## **Orval**

El 1 de octubre de 2020, Dom Nathanaël Koninkx, Abad de Westmalle (Bélgica) y Padre Inmediato de Orval, nombró al **Padre Bernard-Joseph Samain** Superior ad nutum de Orval.

**Dom Bernard-Joseph** nació en 1947 en Graux (Bélgica); entró en Orval en 1970, hizo la profesión solemne en 1976 y fue ordenado sacerdote en 1983.

## **Ordenación episcopal de mons. Erik Varden**

El 3 de octubre, 2020, **Dom Erik Varden** (Mt. St. Bernard, Gran Bretaña) fue ordenado obispo-prelado de Trondheim, Noruega

<https://www.ocso.org/2020/10/03/episcopal-ordination-of-bishop-erik-var-den/?lang=es>

<https://youtu.be/Se6TZ40Athg>

## **Désert**

### **SE HACE SABER**

La **Abadía de Santa María del Desierto** ha sido oficialmente suprimida por el voto del Abad General y su Consejo actuando en nombre del Capítulo General (ST 44.2.B), el 28 de septiembre de 2020. La fecha efectiva del cierre es el 3 de octubre de 2020.

Se han cumplido todas las formalidades exigidas por las Constituciones para la supresión de una comunidad de monjes. El 4 de septiembre de 2020, la Santa Sede concedió el permiso necesario para el acto de administración extraordinaria relacionado a la propiedad y el edificio del monasterio (Prot. n° 45774/2020).

## **Prairies**

### **SE HACE SABER**

La **Abadía Cisterciense N-D des Prairies** ha sido oficialmente suprimida por el voto del Abad General y su Consejo actuando en nombre del Capítulo General (Cst 82,2), el 23 de septiembre de 2020. La fecha efectiva del cierre es el 9 de octubre de 2020.

Se han cumplido todas las formalidades exigidas por las Constituciones para la supresión de una comunidad de monjes. El permiso necesario para el acto de administración extraordinaria relacionado con la donación de los edificios del Monasterio a la Iglesia Copta de San Marcos, Winnipeg, Manitoba, fue concedido por el Abad General y su Consejo en nombre del Capítulo General St 42,2.B (Prot. N° 758.20), 28 de septiembre de 2020.

## Mount Melleray

### PARA SU INFORMACIÓN

El Capítulo Conventual de la **Abadía de Mount Melleray** ha respondido a los esfuerzos del Capítulo General de 2017 para organizar la Paternidad de las Comunidades cuya línea de Paternidad tradicional había sido alterada, solicitando ser Casa Hija de la Abadía de Bolton.

El Capítulo de 2017 había asignado Mount Melleray a la Abadía de Val Notre Dame. Además de la visita regular del Abad de Val Notre Dame, se realizaron otras reuniones en las Comunidades. El Capítulo Conventual de Val Notre Dame concluyó que su fragilidad no les permitía aceptar la responsabilidad de una Comunidad geográficamente lejana y de otra cultura.

A petición de la Abadía de Mount Melleray, el Capítulo Conventual de la Abadía de Bolton ha aceptado la responsabilidad de ser la Casa Madre de la Abadía de Mount Melleray y, por tanto, Dom Michael es el Padre Inmediato.

Dado que la relación de la Casa Madre con la Casa Hija es fundamental para la Orden, en lugar de posponer hasta el próximo Capítulo General la finalización de esta relación, el Abad General y su Consejo, actuando en nombre del Capítulo General (C. 82.2), ha aprobado el cambio de Paternidad de la Abadía de Mount Melleray, que es ahora responsabilidad de la Abadía de Bolton.

La fecha efectiva del cambio es de 28 de septiembre de 2020.

## La Oliva

**Dom Francisco Javier Urós Murillo** ha sido elegido Abad de La Oliva (España) el 2 septiembre 2020. La bendición abacial se celebró el 7 de octubre.

## Zundert

El 12 de octubre de 2020, los hermanos de la comunidad de Zundert (diócesis de Breda, Países Bajos) eligieron como abad, por un mandato de seis años a **Dom Guido Van Belle**.

**Dom Guido** nació en Ninove (Bélgica) en 1959; entró en Zundert en 1995, hizo la profesión solemne en 2001 y fue ordenado en 2005. En el momento de su elección era superior ad nutum de Zundert desde 2017.

## Spencer

### PARA SU INFORMACIÓN

Con el fin de servir mejor a sus responsabilidades pastorales, el Capítulo Conventual de la Abadía N.-D. de Bellefontaine consideró necesario solicitar que la **Abadía de San José (Spencer)** se incluyera en la tradición de otra comunidad que comparta su percepción del camino monástico y cuyo abad pueda ser su Padre Inmediato.

El Capítulo Conventual de la Abadía de San José solicitó ser incluida como Casa Hija de la Abadía de Nuestra Señora de Genesee. El Capítulo Conventual de Genesee aceptó la responsabilidad de ser la Casa Madre de la Abadía de San José (Spencer).

La relación de la Casa Madre con la Casa Hija es la estructura básica de la Orden, por ello el Abad General y su Consejo actuando en nombre del Capítulo General (C.82.2) aprobó el cambio de la Paternidad de la Abadía de San José (Spencer) a la Abadía de Nuestra Señora de Genesee.

La fecha de entrada en vigor es el 30 de septiembre de 2020.

## Novo Mundo

Dom Bernardo Bonowitz, Abad de Nossa Senhora do Novo Mundo (diócesis São José dos Pinhais, Brasil) presentó su dimisión al Abad General, por razón de salud (Est. 40). Con el consentimiento de su Consejo, el Abad General la aceptó y se hizo efectiva el 1 de octubre de 2020.

El 18 de octubre de 2020, Dom Gerard D'Souza, Abad de Our Lady of Genesee (diócesis de Rochester N.Y., USA) y Padre Inmediato de Novo Mundo, nombró **Padre Gabriel Augusto Vecchi** Superior ad nutum de Novo Mundo.

**Dom Gabriel** nació en Santo André (São Paulo, Brasil) en 1978; entró en Novo Mundo en 2000, hizo la profesión solemne en 2005 y fue ordenado en 2015. En el momento de su nombramiento era Prior de la comunidad.

### **Ordo 2020-2021: versión inglesa**

Está disponible ahora una versión **inglesa** del Ordo 2020-2021 en el sitio Web y descargable en formato PDF (« [Recursos/Liturgia/Ordo](#) »): Ordo EN 2020-2021

### **Rochefort**

El 06 de noviembre de 2020: **Padre Pierre Bihin**

Nació en 1949 en Bruxelles (Bélgica), entró en Rochefort en 1968, hizo la profesión solemne en 1975 y fue ordenado sacerdote en 1990. Tenía 71 años de edad, 48 de profesión monástica y 30 de sacerdocio.

### **Zundert**

**Dom Guido Van Belle** ha sido elegido Abad de Maria Toevlucht (Zundert, Países Bajos) el 12 octubre de 2020. La bendición abacial se celebró el 13 de noviembre.

### **Vitorchiano**

Varias hermanas de la comunidad de Vitorchiano (Italia) dieron positivo por Covid-19.

Un grupo de 11 hermanas infectadas y aisladas primero en la hospedería; otro grupo de jóvenes profesas y novicias, en el noviciado; otras cuatro hermanas en un lugar apartado de la comunidad. Están siguiendo los procedimientos requeridos.

Las encomendamos a sus oraciones con todos los que sufren en medio de esta pandemia.

### **Liturgia**

Es posible descargar la selección de las lecturas de la Sagrada Escritura de la Abadía de Genesee para los Oficios de Vigilias, Laudes y Vísperas, y Sexta (año litúrgico 2020-2021):

["Recursos" / "Liturgia" / "Leccionario Cisterciense"](#)

Estos documentos están en inglés y no hay traducciones disponibles.

### **Fallecimiento de Mons. Henri Teissier, Arzobispo emérito de Argel (1988-2008)**

**Mons. Henri Teissier** murió en la madrugada de este martes 1 de diciembre de 2020. Nació en Lyon en 1929. Después de estudiar el seminario en París y el árabe en El Cairo, fue ordenado sacerdote en Argel en 1955. Fue nombrado obispo de Orán en 1973 y luego coadjutor en Argel en 1981. En 1988 sucedió al cardenal Duval como arzobispo de Argel, donde permaneció hasta su dimisión en 2008 por razones de edad. Los años que le quedaban los pasó entre Francia y Argelia. Murió en Lyon a causa de un derrame cerebral.

**Monseñor Teissier** dio 65 años de su vida a Argelia en la evangelización, el diálogo interreligioso, la oración y la guía espiritual, vividos en un contexto político y social muy difícil y conflictivo, especialmente durante la oscura década de los 90. Muchos de nosotros lo conoceremos por su relación con los hermanos de Tibhirine. **Monseñor Teissier** visitó el monasterio con frecuencia para rezar y compartir con los hermanos en comunidad e individualmente durante el período que precedió a su secuestro. Después de su muerte promovió la causa de su beatificación y pudo estar presente en la beatificación de los 19 mártires de Argelia en Orán el 8 de diciembre de 2018.

A pesar de que su vida fue amenazada en muchas ocasiones, **Mons. Teissier** eligió continuar viviendo en Argelia dando testimonio de su profundo deseo de construir la fraternidad y la paz en la escuela de Cristo. Que descanse en paz. (Ver: Noticias del Vaticano - internet, 1 de diciembre de 2020).

## **Extracto de una carta de "Atlas"**

El 02/12/2020, a las 02.31, el hermano Nuno escribió:

Hola a todos los que me escribieron...

Acabo de llegar de Rabat, y mañana durante el día me será difícil encontrar tiempo para escribirles. Así que lo hago enseguida para decirles que nuestros hermanos Jean-Pierre Flachaire (Prior) y Jean Pierre Schumacher (*el anciano*) y José Luis están hospitalizados desde ayer en la Clínica Pasteur de Rabat.

El hermano Antoine está en el monasterio, así como André y yo, y un huésped (en tiempo sabático).

En cuanto a nuestros tres hermanos, están en una situación estable por el momento, es decir, con el tratamiento de las infecciones pulmonares detectadas gracias a los escáneres de tórax que hicieron en el Hospital Midelt el lunes por la tarde. (Padre Prior, tiene el 55% de los pulmones afectados, el Hno. José Luis: 45% y el *anciano* 25%).

Hablé personalmente con el responsable del servicio en Rabat, ayer a las 15:00 horas, quien me informó que los tres estaban bien (en la medida de lo posible) sin necesidad de respiración artificial y esperando un reconocimiento más completo.

El diagnóstico, por el momento: probablemente de Covid-19...

Los protocolos de la Delegación de Sanidad de nuestra región exigen para estos casos la hospitalización fuera de Midelt. Los tres son pacientes con riesgo a causa de otros problemas de salud crónicos.

Gracias por su amistad y su oración.

Dios les bendiga.

Hermano Nuno de Sao José.

## **Palaçoulo**

En la Solemnidad de la Inmaculada Concepción de la Virgen María, la **comunidad de Santa Maria Mãe da Igreja** (Palaçoulo, Portugal) inició la vida regular en la futura hospedería del Monasterio.

## **Casa Generalicia**

¡El 11 de diciembre, cada uno de los miembros de la Comunidad de Viale Africa 33 recibió un documento del "Sistema Sanitario Regionale ASL Roma 2" declarando que estaban libres de virus! La cuarentena comenzó el 7 de noviembre y terminó el 11 de diciembre.

Cada uno de nosotros se sometió a la prueba del hisopo (PCR) por tres veces: El Padre Maximilianus tenía síntomas de Covid, tos, problemas respiratorios y dio positivo. Toda la Comunidad fue examinada. Al final de la cuarentena del Padre Maxi nos hicimos la prueba y el Hermano Javier y el Padre Antonius dieron positivo, pero sin síntomas. Al final de otra cuarentena nos hicieron de nuevo la prueba, el Hermano Javier y la Madre Rachel dieron positivo, sin síntomas. ¡Finalmente, el 9 de diciembre nos hicieron la prueba y dos días después nos declararon a todos libres del virus!

## **Newsletter Formación**

La Newsletter nº27 del Secretario Central de Formación puede ser bajada de Internet en la rúbrica "Formación/Newsletter":

[Formación/Newsletter](#)

\*\*\*\*\*